



즉시 배포용: 2024년 10월 11일

KATHY HOCHUL 주지사

HOCHUL 주지사, 2024년 8월 8~10일 열대폭풍 데비로 인해 스투벤 카운티의 주민과 기업이 입은 피해에 대한 연방 지원 발표

스튜벤 카운티와 인근 앨러거니, 셔멍, 리빙스톤, 온타리오, 스카일러, 예이츠 카운티 등의 주택 소유주, 주민, 기업은 미 중소기업청 저리 융자 이용 가능

뉴욕주 국토안보 및 비상서비스 사무국과 카운티 공무원은 연방 지원을 위한 피해 지역 폭풍 예비 평가 실시

온라인에서 대출 신청 가능

Kathy Hochul 주지사는 오늘 2024년 8월 8일~10일 열대폭풍 데비(Tropical Storm Debby)로 인해 피해를 입은 스투벤 카운티와 인근 앨러거니, 셔멍, 리빙스톤, 온타리오, 스카일러, 예이츠 카운티 뉴욕 주민들이 연방 지원을 받을 수 있다고 발표했습니다. 지원 대상인 주택 소유자, 세입자 및 사업체는 이제 주택과 사업체에 심각한 피해를 입힌 폭풍으로 인한 피해를 복구하기 위해 미국 중소기업청(U.S. Small Business Administration, SBA)의 저금리 대출을 신청할 수 있습니다.

Hochul 주지사는 이렇게 말했습니다. “뉴욕 주민과 기업 모두 폭풍 복구의 부담은 홀로 짊어져서는 안 됩니다. 그리고 이번 대출 지원은 이들이 피해를 극복하여 더욱 강력해지도록 지원하는 한 가지 방법입니다. 우리는 열대폭풍 데비로 피해를 입은 지역에 지원을 제공하기 위해 노력하고 있습니다. 그리고 연방 파트너의 지원 덕분에, 소규모 업체 소유주는 복구 지원을 신청할 수 있습니다”

국토안보 및 비상서비스 사무국(New York State Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) 커미셔너인 Jackie Bray는 이렇게 말했습니다. “이번 폭풍으로 지역사회가 큰 피해를 입었고 사람들은 복구 과정에서 파괴된 자산을 복구하고 교체해야 합니다. Hochul 주지사의 지원, SBA와의 파트너십을 통해 우리는 주민과 소상공인에게 지원을 제공할 수 있게 되었습니다.”

폭풍 피해 발생 후, 뉴욕주 국토안보 및 비상서비스 사무국과 카운티 공무원들은 SBA 융자를 받기 위해 피해 지역에서 예비 폭풍 피해 평가를 시행했습니다. 융자는 기상 관련

재해 및 기타 긴급 상황이 발생한 후 복구 과정을 시작하기 위해 재정 지원이 필요한 자격을 갖춘 당사자에게 매우 도움이 될 수 있습니다.

재해 대출 종류

다음의 재해 대출을 이용할 수 있습니다.

- **기업 물리적 재해 대출(Business Physical Disaster Loans):** 부동산과 보유 물품, 공급 물품, 기계, 장비 등 기업이 소유한 자산이 재난 피해를 입었을 때 교체 또는 복구 자금을 기업에 용자. 모든 규모의 기업이 지원 대상입니다. 영리 기업은 물론 자선단체, 교회, 사립대상 등 비영리 단체도 지원 대상입니다.
- **경제적 피해 재해 대출(Economic Injury Disaster Loans, EIDL):** 소규모 사업체, 소규모 농업 협동 조합, 양식업에 종사하는 소규모 사업체 및 대부분의 민간 비영리 단체가 재난의 직접적인 결과로 충족할 수 없는 일상적이고 필요한 재정적 의무를 이행할 수 있도록 지원하는 운전자금 대출.
- **가정 재해 대출(Home Disaster Loans):** 부동산과 개인 자산(자동차 포함)이 재난 피해를 입었을 때 복구하거나 교체할 수 있도록 주택 소유주 또는 임대자에게 용자 제공.

뉴욕 주민들은 [여기](#)에서 추가 정보를 찾고, 신청서를 다운로드하고, 온라인으로 신청할 수 있습니다. 또한 SBA 고객 서비스 센터 **800-659-2955**번으로 전화하거나 disastercustomerservice@sba.gov으로 이메일을 보낼 수도 있습니다. 대면 지원 장소 및 신청은 며칠 이내로 발표될 예정입니다.

청각 장애인이나 언어 장애가 있는 사람은 연방 릴레이 서비스 **711**번을 이용할 수 있습니다.

물리적 재산 피해 신청서를 제출할 수 있는 제출 마감일은 **2024년 12월 9일**입니다. 경제 피해 신청서의 접수 마감일은 **2025년 7월 10일**입니다.

재해 대출 지원 센터

SBA는 뉴욕 주민에게 대면 지원을 제공할 수 있도록 재난 대출 지원 센터(Disaster Loan Outreach Center, DLOC)를 설치합니다. **10월 15일** 화요일 오전 11시부터 **10월 30일** 수요일 오후 4시까지 운영합니다.

First Presbyterian Church: 10 Main Street, Canisteo, NY 14823

- 10월 15일 화요일 오전 11시부터 운영 시작
- 운영 시간
 - 월요일~금요일: 오전 9시~오후 6시
 - 토요일: 오전 10시~오후 2시
 - 일요일: 폐원

국토안보 및 비상서비스 사무국(DHSES) 소개

국토안보 및 비상서비스 사무국은 테러, 천재, 위협, 화재 및 기타 비상 상황 발생 시 이를 예방하고, 이로부터 보호하고, 대비하고, 대응하고, 복구할 수 있는 활동을 위해 리더십, 공조 및 지원 서비스를 제공합니다. 페이스북(Facebook), X, 인스타그램(Instagram), 링크드인(LinkedIn)에서 @NYSDHSES를 확인하거나 www.dhses.ny.gov를 방문해 자세한 정보를 알아 보십시오.

###

다음 웹 사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov

뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

주지사 사무실에 업데이트 신청하기: ny.gov/signup 81336번으로 NEW YORK 이라는 문자 메시지를 보내세요

[구독 취소](#)